ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Κ. ΠΑΡΙΤΣΗΣ
ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
Διευθυντής : ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΓΚΡΑΒΑΛΗΣ

ΣΑΛΠΙΓΞ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ
ΕΤΗΣΙΑ
Ἐσωτερικοῦ δρ. 120 = Ἐξωτερικοῦ Δρ. 200
ΕΞΑΜΗΝΟΣ
Ἐσωτερικοῦ δρ. 65 ‖ Ἐξωτερικοῦ Δρ. 120
Διαχειριστής : ΝΙΚ. ΖΩΓΡΑΦΟΣ

Τὸ φύλλον λεπτὰ 50 — ΜΥΤΙΛΗΝΗ, ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 17)2 Μαρτίου 1923 — ΕΤΟΣ ΙΔ΄.— Ἀριθ. 3495

ΥΠΟ ΤΟ ΦΩΣ ΤΗΣ ΣΗΜΕΡΟΝ

Τῶν οἰκιῶν ἡμῶν ἐμπιπραμένων αἱ ἐν Ἀθήναις συνάδελφοι ὅλων ἐν γένει τῶν κομματικῶν ἀποχρώσεων ἤρχισαν ἀγῶνα δεινόν, περὶ τῆς Κυβερνήσεως ἡ ὁποία ὀφείλει νὰ διοικήσῃ τὴν Ἑλλάδα εὐθὺς ὡς ἡ ἐπανάστασις ἤθελε καταλίπει τὴν ἀρχὴν καὶ κυρίως περὶ τῶν στοιχείων πρὸς τὰ ὁποῖα ἔχει συμφέρον νὰ δώσῃ διὰ τῶν ἐκλογῶν τὴν ἐμπιστοσύνην του ὁ Ἑλληνικὸς λαός.

Καὶ κατὰ τὸ παράδειγμα τῆς Ἀγκύρας, ἐπὶ ἄλλου ὅμως δυστυχῶς ἐπιπέδου, ὁ τύπος ἤρχισε χωρίζων τοὺς Ἕλληνας πολιτικοὺς εἰς διαλλακτικοὺς καὶ ἀδιαλλάκτους, παρατεταγμένους ὅμως ὅλους εἰς δύο ἀντίθετα στρατόπεδα, στρέφοντα τὰ νῶτα πρὸς τὸν ἔξωθεν ἐχθρὸν καὶ προπαρασκευαζόμενα μόνον δι' ἕνα ἀγῶνα ἐμφύλιον, τέρμα τοῦ ὁποίου ὅλοι μὲν ἔχουν τάξει τὴν ἐξουσίαν, χωριστὰ δ' ἕκαστος ὁ μὲν ὑπόσχεται τὴν εἰρηνικὴν τῆς χώρας διακυβέρνησιν, ὁ δὲ ἐπιδιώκει τὴν διὰ τῆς ἐπικρατήσεως ἀνταπόδοσιν.

Οὕτω πᾶσα ἄλλη πολιτικὴ μερὶς ἀρχίζει,—κατὰ τὴν γνώμην τοῦ Ἀθηναϊκοῦ πάντοτε τύπου,— ὑποχωροῦσα εἰς τὰ μοιραίως σχηματιζόμενα δύο ἀντίθετα ταῦτα ρεύματα, τῶν διαλλακτικῶν καὶ τῶν ἀδιαλλάκτων, οὐδεμία δὲ ὑπάρχει ἀμφιβολία, ὅτι κατὰ τὰς προσεχεῖς ἐκλογὰς μεταξὺ τῶν δύο αὐτῶν στρατοπέδων θὰ ὁρίσῃ ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς τοὺς ἐκλεκτούς του.

Πρὸς ποῖαν ὅμως ἐκ τῶν δύο τούτων ἀντιθέτων μερίδων θὰ στρέψῃ κατὰ τὰς μελλούσας ἐκλογὰς τὴν προτίμησίν του ὁ Ἑλληνικὸς λαός;

Ἰδοὺ τὸ ἐρώτημα εἰς τὸ ὁποῖον ὁ Ἀθηναϊκὸς τύπος ἀπαντᾷ κατὰ πολλοὺς καὶ διαφόρους τρόπους, τρόπους ἐπιθυμητοὺς μᾶλλον εἰς τὰς ἰδίας μιᾶς ἑκάστης ἐφημερίδος πεποιθήσεις παρὰ συμφώνους πρὸς τὰς διαθέσεις τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ τὴν σκληρὰν πραγματικότητα.

Διότι εἶνε πλέον σήμερον ἀλήθεια πικρὰ μὲν πιθανόν, ἀλλ' ἀλήθεια πάντοτε, ὅτι ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς ἐβαρύνθη ταλαιπωρούμενος ὑπὸ τὰς ἀδιαλλάκτους ἐμπνεύσεις τῶν πολιτικῶν ἀνδρῶν ὅλων τῶν πολιτικῶν μερίδων αἱ ὁποῖαι τὸν ἐκυβέρνησαν κατὰ τὰ τελευταῖα ταῦτα ἔτη, ἔχει δὲ δίκαιον ἀπόλυτον ἐν πολλοῖς ὅταν ἀποδίδει τὴν τελευταίαν του κακοδαιμονίαν εἰς τοὺς ἀδιαλλάκτους τούτους.

Ὁ Ἑλληνικὸς λαός, αἰσθανόμενος σήμερον ὑπὲρ τοὺς ὤμους του ὅλα τὰ βάρη μιᾶς ἀνηκούστου καὶ ἱστορικῆς συμφορᾶς, οὐδὲν ἄλλο ποθεῖ εἰμὴ τὴν ἐσωτερικήν του γαλήνην· τὴν ὁποίαν ὅμως φρονεῖ ὅτι εἶνε τελείως ἀδύνατον νὰ τοῦ ἐξασφαλίσουν στοιχεῖα ἀδιάλλακτα ἀνεξαρτήτως τῆς πολιτικῆς μερίδος εἰς τὴν ὁποίαν ταῦτα ἀνήκουσι.

Καὶ δι' αὐτὸ δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία ὅτι θὰ στραφῇ σύσσωμος πρὸς τοὺς διαλλακτικούς, ζητῶν παρ' αὐτῶν τὴν ἐξασφάλισιν τῆς ἡσυχίας του, ἐν τῇ πεποιθήσει ὅτι μόνον δι' αὐτῆς καὶ ἡ πολιτική του εὐημερία περιφρουρεῖται καὶ τὰ ἐθνικά του δίκαια προάγονται.

Εἰς τὰς ἀκρότητας αἱ ὁποῖαι διεπράχθησαν ἐν Ἑλλάδι κατὰ τὰ τελευταῖα ταῦτα ἔτη καὶ αἱ ὁποῖαι βαρύνουν ἐξ ἴσου ὅλας τὰς μερίδας τοῦ Ἑλληνικοῦ πολιτικοῦ κόσμου, ἀνεξαρτήτως πάντοτε τοῦ ἔργου αὐτῶν τοῦ ἐξωτερικοῦ, εἶναι καιρὸς νομίζομεν νὰ τεθῇ πλέον τελεία καὶ παῦλα.

Ἐνώπιον ὅλων τῶν κομμάτων. Ἐνώπιον ὅλων μας, κεῖται τὴν στιγμὴν ταύτην σωρὸς τεράστιος ἐρειπίων μία ὁλόκληρος μεγάλη Ἑλλάς, εἶναι δὲ ἀρμοστὴ διὰ τοὺς πολιτικούς μας ἄνδρας καὶ διὰ τὰ πολιτικά μας κόμματα ἡ φιλοδοξία τῆς ἀνασυνθέσεως τῶν ἐρειπίων τούτων εἰς ὀργανισμὸν ἄρτιον καὶ ὑγιᾶ μὲ ἐπουλωμένας ὅλας τοῦ παρελθόντος τὰς πληγὰς καὶ δυνάμενον νὰ παράσχῃ ἐλπίδας ζωῆς καλλυτέρας διὰ τὸ μέλλον.

Τὸ ἔργον ὅμως τοῦτο ἀσφαλῶς εἶναι ἀδύνατον νὰ ἐπιτευχθῇ, ἐφ' ὅσον τὰ πολιτικά μας κόμματα διατηροῦν εἰσέτι ἀναπεπταμένας τὰς σημαίας παθῶν χθεσινῶν, ἐφ' ὅσον τὸν ἀγῶνα των ἐμπνέει τὸ μῖσος τὸ ταπεινὸν κατὰ τῶν ἀντιθέτων των καὶ ἡ ἰδέα τῆς ἐκδικήσεως.

Ἀλλ' ἡ Ἑλλὰς πρέπει νὰ σωθῇ.

Ἀλλ' ἡ σημερινὴ Ἑλλὰς ἀποτελεῖ λαμπρόν, λαμπρότατον δόξης στάδιον διὰ πολιτικοὺς ἀγῶνας ἐντίμους, διὰ μίαν διαπάλην ἄνευ πάθους, ἀρεστὴν παρὰ τῷ λαῷ καὶ σύμφωνον μὲ τὰ συμφέροντά του τὰ πραγματικά.

Καὶ εἰς ἕνα τοιοῦτον ἀγῶνα εὐγενῆ ὑπάρχει πάντοτε θέσις δι' ὅλα τὰ κόμματα καὶ δι' ὅλους τοὺς παράγοντας, δὲν ὑπάρχει ὅμως ἀσφαλῶς τοιαύτη διὰ κανένα ἀδιάλλακτον μὴ ἔχοντα ἐν ἑαυτῷ τὴν δύναμιν νὰ ἀπαρνηθῇ καὶ νὰ λησμονήσῃ τὸ παρελθόν.

Εἶναι καιρὸς τέλος νὰ νοηθῇ ἀπὸ ὅλους ὅτι ἡ ἐποχὴ τῶν παθῶν καὶ τῶν ταπεινῶν κομματικῶν ἀγώνων παρῆλθε διὰ τὴν Ἑλλάδα ἀνεπιστρεπτεὶ ἀφ' ἧς ἡμέρας εἰς τοὺς καπνοὺς τῆς φρικτῆς διαπάλης ἀπωλέσθη καὶ τὸ ὅραμα τῆς Ἑλλάδος τῆς μεγάλης καὶ κραταιᾶς.

Καὶ ὅτι ἀνέτειλε μία ἄλλη ἐποχή, ἐποχὴ ἐντελῶς νέα, φωτιζομένη ἀπὸ τὴν ὁμόφωνον θέλησιν ὁλοκλήρου τοῦ Ἑλληνικοῦ λαοῦ καὶ καλοῦσα εἰς σεμνὸν συναγερμὸν καὶ δρᾶσιν ἔντονον τοὺς διαλλακτικοὺς καὶ τοὺς σώφρονας, τοὺς φιλελευθέρους τοὺς πραγματικοὺς καὶ οὐχὶ ἐκείνους οἵτινες εἰς τὴν ἰδέαν τῆς ἐλευθερίας τὴν ἁγνὴν κατώρθωσαν διὰ τῆς διαγωγῆς των καὶ τῶν ἀντιλήψεών των, νὰ δώσουν τὴν ἑρμηνείαν τῆς τυραννίας τῆς πλέον βαναύσου.

Εἰς αὐτοὺς θὰ ἀναθέσῃ προσεχῶς τὴν διακυβέρνησίν του ὁ Ἑλληνικὸς λαός, διότι αὐτῶν καὶ μόνον αὐτῶν ἔχει ἀνάγκην, πρὸ παντὸς σήμερον.

ΠΕΡΙ ΤΟ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΟΝ ΖΗΤΗΜΑ

ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΠΕΡΙΘΑΛΨΕΩΣ ΤΗΣ ΕΓΓΥΣ ΑΝΑΤΟΛΗΣ (NEAR EAST RELIEF)

ΑΘΗΝΑΙ, 18 Φεβρουαρίου 1923.

Εἰς τὴν Ἀνατολὴν καὶ ἰδίως εἰς τὴν Ἑλλάδα δρᾷ ἀποτελεσματικώτατα μιὰ ὀργάνωσις ἡ ὁποία εἶνε γνωστὴ ὑπὸ τὸ ὄνομα «Ἀμερικανικὴ Ἐπιτροπὴ Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς». Ὁ Ἀθηναϊκὸς τύπος ὁμιλεῖ συνηθέστατα διὰ τὴν Ὀργάνωσιν ταύτην λαμβάνω ἀφορμὴν ἀπὸ τὰ ἀλλεπάλληλα ἔργα φιλανθρωπίας καὶ τὰς ἀνεκτιμήτους ἠθικὰς καὶ ὑλικὰς βοηθείας ἅτινας παρέχει συνεχῶς εἰς τὸ καθημαγμένον Ἑλ. Ἔθνος. Ἐν τούτοις εἶνε ζήτημα ἂν ὁ Ἑλληνικὸς κόσμος γνωρίζει λεπτομερῶς τὸ μέγα καὶ εὐεργετικὸν ἔργον τῆς ὀργανώσεως ταύτης καὶ ἔχει σαφῆ καὶ ὡρισμένην ἰδέαν τῆς συμβολῆς της εἰς τὸ ἔργον τῆς Ἐθνικῆς ἀποκαταστάσεως καὶ περισυλλογῆς τὸ ἀναληφθὲν ὑπὸ τῆς Ἐπαναστάσεως.

Εἰς τὸν τόπον μας ἡ ἰδέα τοῦ ὄγκου διὰ κάθε Σύλλογον ἢ Σωματεῖον δὲν ὑπερβαίνει τὰς πέντε χιλιάδας ἀτόμων καὶ ἡ ἀντίληψις τῶν δυνατῶν ἀγαθῶν τὴν παροχὴν συνδρομῆς 2-3000 δραχμῶν, εἶναι καθῆκον ἐπιβεβλημένον νὰ ἀνασύρωμεν τὸν βαρὺν πέπλον ὁ ὁποῖος καλύπτει μετὰ τόσης μετριοφροσύνης τὴν Ἀμερικανικὴν φιλανθρωπίαν καὶ νὰ καταστήσωμεν γνωστὸν εἰς τὸ Πανελλήνιον τὸ τεράστιον εἰς ὄγκον καὶ ἀποτέλεσμα ἔργον αὐτῆς. Θὰ προσπαθήσωμεν νὰ παρουσιάσωμεν τὴν δρᾶσιν τῆς Ἐπιτροπῆς Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς μὲ τὴν ἁπλῆν καὶ ἐκφραστικὴν γλῶσσαν τῆς πραγματικότητος, ἀποφεύγοντες συστηματικῶς τοὺς φιλολογικοὺς φωσφορισμούς, διότι τὰ γεγονότα φρονοῦμεν ὅτι εἶναι ἐκφραστικώτερα τῆς φιλολογικῆς ἀερολογίας.

Ἡ Ἀμερικανικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς (Near East Relief) ἐκτὸς τοῦ ὅτι εἶναι μιὰ ἀπὸ τὰς μεγαλυτέρας ὀργανώσεις τοῦ κόσμου, κατέχει καὶ τὸ ρεκὸρ τῆς φιλανθρωπίας καὶ τοῦ ἀλτρουϊσμοῦ. Ἱδρυθεῖσα κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ μεγάλου πολέμου ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ, σκοπὸν εἶχε κατ' ἀρχὰς νὰ βοηθῇ καὶ νὰ περισώζῃ τοὺς χριστιανικοὺς πληθυσμοὺς οἱ ὁποῖοι μετεκινήθησαν εἰς τὴν Ἀνατολὴν ὑπὸ τῶν Τούρκων. Μετὰ τὸ πέρας τοῦ πολέμου ὁ σκοπὸς οὗτος περιωρίσθη εἰς τὸ νὰ περισώζῃ ὀρφανά, τὰ ὁποῖα συνήντα εἰς τὰς διαφόρους πόλεις καὶ τὰ χωρία τῆς Ἀνατολῆς. Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι τὸ ἔργον τοῦτο δὲν ἦτο τόσον εὔκολον ὅσον φαίνεται διότι πολλάκις ἀπαιτεῖται ὅπως οἱ πράκτορες τῆς ὀργανώσεως ταύτης εἰσδύσωσιν καὶ εἰς τοὺς πλέον ἀποκέντρους τόπους τῆς Ἀνατολῆς, διακινδυνεύοντες τὴν ἰδίαν των ζωὴν διὰ νὰ περισώσωσιν ὀρφανὰ τὰ ὁποῖα ἐκρατοῦντο ὑπὸ τῶν Τούρκων καὶ ἐκ τῶν ὁποίων τὰ περισσότερα ἐξισλαμίζοντο.

Τοιουτοτρόπως ἡ ὀργάνωσις κατώρθωσε νὰ περισώσῃ πλέον τῶν 100.000 ὀρφανῶν, τὰ ὁποῖα μετέφερεν εἰς Κων)πολιν καὶ Σμύρνην καὶ ἐκεῖθεν εἰς Ἀθήνας περὶ τὰς 35000. Καὶ γεννᾶται ἀμέσως τὸ ἐρώτημα. Ποῦ τὰ ἐτοποθέτησεν καὶ πῶς τὰ περιέθαλψεν ἡ Ἀμερικ. Ἐπιτροπὴ Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς τὰ ὀρφανὰ ταῦτα; Πράγματι ἂν ληφθῇ ὑπ' ὄψιν ὅτι ἐκτὸς τῶν ὀρφανῶν τούτων ἦλθαν εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ περὶ τὸ ἓν ἑκατομμύριον πρόσφυγες πρέπει νὰ ὁμολογηθῇ ὅτι δὲν ἦτο εὔκολος ἡ στέγασις καὶ περίθαλψις 35000 ὀρφανῶν ἀνηλίκων.

Ἡ Ἀμερικανικὴ ὅμως ταχύτης ἡ ὁποία πηγάζει ἀπὸ τὴν πρακτικὴν ψυχὴν τοῦ εὐγενοῦς Ἔθνους ἔλυσε τὸ ζήτημα αὐθωρεί. Χωρὶς νὰ χάσῃ καιρὸν τὰ διεμοίρασεν εἰς τὰς διαφόρους ἐπαρχίας καὶ τὰς νήσους τῆς Ἑλλάδος ὅπου ἐκ τῶν προτέρων εἶχεν ἑτοιμάσει καταλύματα καὶ τροφάς.

Ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω ἐνεργειῶν της ἡ Ἀμερ. Ὀργαν. Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς, ἡ ὁποία εἶχε τὴν ἕδραν της, ἐν Κων)πόλει, καὶ τὴν ὁποίαν μετέφερεν ἐσχάτως εἰς Ἀθήνας προβαίνει καὶ εἰς τὴν ἵδρυσιν ὀρφανοτροφείων, ἐκπαιδευτηρίων, καὶ ἐπαγγελματικῶν σχολῶν, διὰ τὰ ὁποῖα ἐξοδεύει κατ' ἔτος 3.000.000 δολλάρια.

Εἶναι εὐτύχημα διὰ τὴν Ἑλλάδα ὅτι καὶ ὁ ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ πρόεδρος τῆς ἐν λόγῳ ὀργανώσεως κ. Μπάρτου καὶ ὁ ἐν Κων)πόλει τοιοῦτος κ. Τζάκοντθ καὶ ὁ ἐν Ἀθήναις κ. Νάπ, εἶναι ἐπιστήθιοι φίλοι τῆς Ἑλλάδος, πρὸς τὴν ὁποίαν τρέφουσιν ἁγνὰ αἰσθήματα φιλίας καὶ τὴν ὁποίαν ἀγαποῦν μέχρι λατρείας.

Εἰς τοῦτο ὀφείλεται ἐν μέρει καὶ τὸ γεγονὸς τῆς μεταφορᾶς τῆς Ἕδρας τῆς Ἐπιτροπῆς ἐκ Κων)πόλεως εἰς τὰς Ἀθήνας. Ἡ Ἑλλὰς δύναται νὰ ὑπερηφανεύεται διὰ τοὺς φίλους.

Ἐκεῖνο ὅμως τὸ ὁποῖον πρέπει νὰ τονισθῇ ἰδιαιτέρως καὶ τὸ ὁποῖον ἀποτελεῖ ἀνεκτίμητον ὑπηρεσίαν εἰς τὴν Ἑλλάδα εἶναι, ὅτι πρώτη ἡ Ἀμερικαν. Ἐπιτροπὴ Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς, ὑπῆρξε ἱκανὴ ἡ ὁποία κατήγγειλε εἰς τὴν Εὐρώπην καὶ εἰς ἅπαντα τὸν πεπολιτισμένον κόσμον, τὰς Κεμαλικὰς ὠμότητας τὰς ὁποίας περιέγραψε διὰ ζωηρῶν χρωμάτων καὶ παρέστησε διὰ φωτογραφιῶν ἅτινας ἔλαβεν ἐπὶ τόπου.

Ἡ ὀργάνωσις αὕτη κατὰ τὰς δυσκόλους ταύτας στιγμὰς τῆς Ἐθνικῆς ἀποκαταστάσεως ὑπῆρξεν ἀπὸ μηχανῆς θεὸς στὴν Ἑλλάδα καὶ κατέστη ὁ ἀληθὴς Σαμαρείτης αὐτῆς εἰς τὸ ἔργον τῆς ἐπουλώσεως τῶν πληγῶν της. Εἰς τὴν θαυμασίαν ταύτην ὀργάνωσιν ὀφείλεται ἀκόμη ἡ διάσωσις τῶν περισσοτέρων προσφύγων τόσον ἀπὸ τὴν μάχαιραν τοῦ Κεμὰλ ἐν Σμύρνῃ ὅσον καὶ ἀπὸ τὴν πεῖναν καὶ τὰς ἐπιδημίας ἐνταῦθα. Τὰ φιλανθρωπικὰ ἱδρύματα τὰ ὁποῖα κατασκευάζει δὲν προορίζονται μόνον διὰ τὰ ὀρφανὰ τὰ ὁποῖα συντηρεῖ ἀλλὰ καὶ διὰ τοὺς πρόσφυγας οἱ ὁποῖοι ἔχουσιν ἐπίσης οὐχὶ ὀλιγωτέραν ἀνάγκην αὐτῶν.

Τὴν ἀποτελεσματικὴν δρᾶσιν τῆς Περιθάλψεως τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς ὁ Ἑλληνισμὸς ὁλόκληρος παρακολουθεῖ μὲ ζωηρὸν ἐνδιαφέρον μετὰ τοῦ ὁποίου αἰσθάνεται πρὸς αὐτὴν βαθύτατον αἴσθημα εὐγνωμοσύνης. Κρίνομεν περιττὸν νὰ ἐπιχειρήσωμεν νὰ ἐξάρωμεν τὸ τεράστιον ἔργον τῆς ἐν λόγῳ ὀργανώσεως. Τοῦτο μόνον προσθέτομεν ὅτι: Ὅταν μίαν ἡμέραν ἡ ἀρίστη αὕτη ὀργάνωσις περατώσῃ τὸ ἔργον της καὶ ἐγκαταλείψῃ τὴν Ἑλλάδα, τὰ ὀλιγώτερα ποὺ θὰ ἔχῃ νὰ μᾶς ἀφήσῃ θὰ εἶναι τὰ διάφορα ὀρφανοτροφεῖα καὶ τὸ πλῆθος τῶν ἐπαγγελματικῶν Σχολῶν καὶ ἐκπαιδευτηρίων τὰ ὁποῖα ἔκτισε καὶ θὰ κτίσῃ ἕως τότε.

Μ. ΠΑΡΘΕΝΗΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΟΛΑΣΙΝ ΤΗΣ ΣΜΥΡΝΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ, 13.— Διὰ τοῦ χθὲς καταπλεύσαντος εἰς τὸν λιμένα μας ἰταλικοῦ ἀτμοπλοίου «Καλλίπολις» ἀφίκοντο ἐκ Σμύρνης ὀλίγα ἄτομα ἐκ τῶν κρατηθέντων αὐτοῦ ὑπὸ τῶν Τούρκων. Οἱ ἀφικόμενοι ἀνέρχονται ἐν ὅλῳ εἰς 28 οἱ πλειότεροι δ' ἐξ αὐτῶν εἶνε γυναῖκες καὶ γέροντες. Καταβεβλημμένοι δ' ἅπαντες καὶ κατεσκληκότες ἐκ τῶν βασάνων ἅπερ ὑπέστησαν, ἀφηγοῦνται φρικώδεις σκηνάς, ὧν ὑπῆρξαν μάρτυρες.

Μαρτύρια νεανίδων

Μεταξὺ τῶν γυναικῶν εἶνε δύο νεάνιδες ἐκ Βρυούλλων ἡ Ἀθανασία Χ. ἐτῶν 18 καὶ ἡ Ζαχαρὼ Κ. ἐτῶν 16, αἵτινες ὑπῆρξαν θύματα φρικώδους ἀγριότητος καὶ θηριωδίας. Ἀφηγοῦντο μὲ τὰ δάκρυα εἰς τοὺς ὀφθαλμοὺς τὰ παθήματά των καὶ δὲν ἐπίστευον ὅτι εὑρίσκοντο μακρὰν τῆς κολάσεως ἐν ᾗ ἔζησαν τόσας ἡμέρας.

Ἀμφότεροι αὗται συνελήφθησαν ὑπὸ Κεμαλικῶν στρατιωτῶν καὶ προσηνέχθησαν ὡς δῶρα εἰς τοὺς ἀξιωματικούς των, ὡδηγήθησαν δὲ εἰς Πέργαμον ὅπου εὗρον καὶ ἄλλας 100 περίπου νεάνιδας, προερχομένας ἐκ διαφόρων μερῶν τῆς Ἀνατολῆς καὶ ἀνηκούσας εἰς ἀξιωματικούς. Αἱ δύο αὗται νέαι, ἀφοῦ ἐκρατήθησαν ἐπὶ δεκαήμερον ὑπὸ τῶν Τούρκων στρατιωτικῶν, εἰς οὓς εἶχον προσενεχθεῖ, ἐξεχωρήθησαν εἶτα εἰς ἄλλους ἀξιωματικοὺς καὶ ἡ ἐκχώρησις αὕτη ἀνενεοῦτο κατὰ δεκαήμερον. Ὡς ἐκ τῆς φρικώδους ταύτης ζωῆς τὰ δύο ἀτυχῆ ταῦτα θύματα προσεβλήθησαν ἐξ ἀπαισίων νοσημάτων καὶ ὡς ἐκ τούτου ἐνεκλείσθησαν εἰς τὸ ἐν Μαγνησίᾳ Νοσοκομεῖον.

Ὅταν δὲ ἐθεραπεύθησαν δὲν ἀφέθησαν ἐλεύθεραι ἀλλὰ διὰ τῆς ἀστυνομίας ἀπεστάλησαν εἰς τὰς ἐν Σμύρνῃ κεντρικὰς φυλακὰς ὅπου παρέμειναν ἐπὶ ὁλόκληρον μῆνα. Ἐν τῷ μεταξὺ εὐτυχῶς κατώρθωσαν νὰ ἀνακοινώσωσι τὴν φοβερὰν θέσιν των εἰς τὸν Ἀμερικανικὸν Ἐρυθρὸν Σταυρόν, ὅστις ἐνεργήσας καταλλήλως ἠδυνήθη νὰ τὰς παραλάβῃ καὶ νὰ τὰς ἐπιβιβάσῃ ἐπὶ τοῦ ἰταλικοῦ ἀτμοπλοίου.

Σύλληψις ὑπηρετριῶν

Αἱ δύο φρικώδεις αὗται τραγῳδίαι εἶναι μόριον τῶν ὅσων συμβαίνουσιν ἐν Σμύρνῃ καὶ τῷ ἐσωτερικῷ μ' ὅλας δὲ τὰς θλιβερὰς ἑκατόμβας τῶν ἀτυχῶν παρθένων, αἱ ὁποῖαι εἶνε ἕρμαια τῶν λυσσωδῶν ἐνστίκτων τῶν Τούρκων, ἡ λύσσα αὕτη δὲν παρῆλθεν, ἀλλὰ ζητοῦσιν ἀκόμη καὶ ἄλλα θύματα τῆς ρυπαρότητός των.

Πρὸ τινων ἡμερῶν ἐν Σμύρνῃ Κεμαλικοὶ ἀξιωματικοὶ μετέβησαν εἰς τὰς οἰκίας διαφόρων ξένων ὑπηκόων καὶ ἐζήτησαν νὰ ἐξετάσωσι τὰ πιστοποιητικὰ ἐθνικότητος αὐτῶν μηδὲ τῶν γυναικῶν ἐξαιρουμένων. Εἰς πολλὰς δὲ οἰκίας εὑρέθησαν Ἑλληνίδες ὑπηρέτριαι, αἵτινες μετὰ τὴν καταστροφὴν εἶχον εὕρει ἄσυλον πλησίον τῶν ξένων ἀλλ' ὅλαι αὗται αἱ ἀτυχεῖς νέαι συνελήφθησαν καὶ ὡδηγήθησαν εἰς τὰς φυλακάς. Εὐτυχῶς ἐπρενέβησαν αἱ ξέναι ἀρχαὶ καὶ τινὲς τῶν ὑπηρετριῶν τούτων, ἀφεθεῖσαι ἐλεύθεραι ἔφθασαν ἐπίσης χθὲς διὰ τῆς «Καλλιπόλεως».

Παθήματα γερόντων

Μεταξὺ τῶν ἀφικομένων χθὲς εἶνε καὶ ὁ ἑβδομηκοντούτης γέρων Ἀπ. Κατσούρης, ὅστις ἀφηγεῖται, ὅτι συλληφθεὶς ὑπὸ τῶν Κεμαλικῶν ὡδηγήθη μετ' ἄλλων συνομηλίκων του εἰς Κορδελιό, ὅπου ὑπεβάλλοντο εἰς βαρυτάτας ἐργασίας, μεταξὺ δ' ἄλλων εἰς τὴν ἀνοικοδόμησιν τοῦ αὐτόθι ἀστυνομ. σταθμοῦ. Ἔξω δὲ μὲ ὀλίγον ἄρτον ὅστις τοῖς παρείχετο καθ' ἑκάστην ἠδύναντο τὴν νύκτα νὰ κλείσωσι τοὺς ὀφθαλμούς ἐκ τῆς καθ' ἑκάστην ὑπερβολικῆς κοπώσεως. Ἐξηντλημένοι δ' ὅταν εἶχον καταστεῖ πλέον ἀνίκανοι πρὸς ἐργασίαν, δὲν ἀφέθησαν ἐλεύθεροι, ἀλλ' ὡδηγήθησαν εἰς τὰς φυλακὰς καὶ τότε μόνον τοῖς ἐπετράπη νὰ ἀναχωρήσωσιν ὅταν παραπεμφθέντες πρὸ τοῦ Στρατοδικείου ἠθωώθησαν.

Αἰχμάλωτοι ἐν Βρυούλλοις

Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας, ἐν Βρυούλλοις εὑρίσκονται πολλοὶ στρατιῶται αἰχμάλωτοι καὶ ἄρρενες ἐκ τῶν ὁμήρων ὁμογενῶν οἵτινες ἀπασχολοῦνται εἰς τὴν κατασκευὴν ὁδῶν καὶ εἰς τὴν ἀνέγερσιν οἰκιῶν καὶ ἄλλων οἰκοδομῶν. Οἱ μὴ δυνάμενοι δὲ νὰ ἐργασθῶσιν, ἀποστέλλονται εἰς Σμύρνην καὶ ρίπτονται εἰς τὰς φυλακάς.

Ἐν Σμύρνῃ εὑρίσκονται καί τινες Ἕλληνες ἀξιωματικοί, οἵτινες περιδιαβάζουσιν ἐλευθέρως μὲ τὴν διαφορὰν μόνον ὅτι ἕκαστος αὐτῶν παρακολουθεῖται καὶ ὑπὸ ἑνὸς Κεμαλικοῦ στρατιώτου. Ἡ εἰς Σμύρνην δ' ἐλευθέρα δῆθεν περιδιάβασις αὕτη φαίνεται ὅτι γίνεται ὅπως ρίπτεται στάχτη εἰς τὰ μάτια τῶν ξένων καὶ σχηματίζωσιν οὗτοι τὴν ἰδέαν ὅτι καλοπερνοῦσιν οἱ ἀτυχεῖς αἰχμάλωτοι.

Καθ' ἑκάστην διέρχονται ἐκ Σμύρνης ὅμιλοι στρατιωτικῶν αἰχμαλώτων καὶ ἀποστέλλονται εἰς Ἐρυθραίαν, προοριζόμενοι διὰ τὴν μέλλουσαν ἀνταλλαγήν.

ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Τί γράφει ὁ Γαλλικὸς τύπος τῆς Κωνσταντινουπόλεως

Ἀθῆναι, 14.— Κατὰ τὰς χθεσινὰς ἐκ Κων)πόλεως πληροφορίας, αἱ ἐκεῖ ἐκδιδόμεναι Γαλλικαὶ ἐφημερίδες, αἱ ὁποῖαι σημειωτέον εὑρίσκονται πάντοτε εἰς στενὴν ἐπαφὴν μετὰ τῶν ἐπισήμων κύκλων τῆς Γαλλικῆς Ἀρμοστείας, δὲν ἀποκρύπτουν τὴν ἀγανάκτησίν των ἐκ τῆς πολιτικῆς, τὴν ὁποίαν ἀπὸ τῆς διακοπῆς τῶν διαπραγματεύσεων τῆς Λωζάνης ἀκολουθεῖ ἡ Τουρκία, καὶ ἐκ τῶν ὕβρεων τοῦ Τουρκικοῦ Τύπου ἐναντίον τῆς Γαλλίας.

Αἱ ἐν λόγῳ ἐφημερίδες τονίζουν, ὅτι διὰ τὴν ἐξασφάλισιν τῆς εἰρήνης εἰς τὴν Ἀνατολὴν καὶ διὰ νὰ δείξῃ τὴν συμπάθειάν της πρὸς τὸ τουρκικὸν ἔθνος, ἡ Γαλλία προέβη εἰς θυσίας σημαντικωτάτων συμφερόντων της εἰς τὴν Ἀνατολήν, συμφερόντων τὰ ὁποῖα θὰ ἦτο δίκαιον νὰ ὑπερασπίσῃ.

Δύναται ὅμως νὰ ἀκολουθήσῃ καὶ ἄλλην πολιτικὴν ἡ Γαλλία, ὡς τὸ ἀπέδειξεν ὁ κ. Πουανκαρὲ διὰ τῆς ἐξασκουμένης ἤδη πιέσεως ἐπὶ τῆς Γερμανίας. Δὲν θὰ διστάσῃ δὲ ἡ Γαλλία νὰ ἐφαρμόσῃ τὴν αὐτὴν πολιτικὴν καὶ εἰς τὴν Τουρκίαν, ἐὰν αὕτη ἐξακολουθήσῃ ἐμμένουσα εἰς τὴν σημερινήν της στάσιν.

Αἱ αὐταὶ ἐφημερίδες ἀποδίδουν μᾶλλον τὴν τουρκικὴν πολιτικὴν εἰς μπλόφφαν ἀποβλέπουσαν εἰς τὸν ἐκφοβισμὸν τῶν Συμμάχων καὶ δηλοῦν μὲ τὸν κατηγορηματικώτερον τρόπον τοὺς Τούρκους, ὅτι τὸ τέχνασμά των δὲν ἐπέτυχε καὶ ὅτι ἐν πάσῃ περιπτώσει ἡ Γαλλία δὲν εἶνε καθόλου διατεθειμένη νὰ προβῇ εἰς νέας θυσίας.

Ὁ Τσιτσερὶν ἐξακολουθεῖ νὰ διαμαρτύρεται

Παρίσιοι, 12.— Ὁ ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν ὑπουργὸς τῶν Σοβιὲτ κ. Τσιτσερὶν ἀπηύθυνε πρὸς τοὺς Συμμάχους νέαν διακοίνωσιν, δι' ἧς διαμαρτύρεται ἐναντίον πάσης ἀποφάσεως, λαμβανομένης παρὰ τῆς Διασκέψεως τῶν Πρεσβευτῶν ἄνευ συναινέσεως τῆς Ρωσσίας ἐπὶ ζητημάτων τὰ ὁποῖα τὴν ἐνδιαφέρουν αὐτὴν πολιτικῶς ἢ οἰκονομικῶς.

Ἡ Γαλλία θὰ ἐκδώσῃ καὶ δευτέραν βίβλον διὰ τὸ Ἀνατολικὸν

Παρίσιοι, 12.— Ὁ Πρωθυπουργὸς κ. Πουανκαρὲ προέβη ἐνώπιον τῆς ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ἐπιτροπῆς τῆς Γερουσίας, προεδρευομένης ὑπὸ τοῦ κ. Ντεσέλ, εἰς δηλώσεις ἀφορώσας ἰδίως τὴν ἐν τῷ Ροὺρ Γαλλικὴν δρᾶσιν.

Ἀνήγγειλεν ἐπίσης τὴν προσεχῆ δημοσίευσιν δευτέρας Κιτρίνης Βίβλου, ἀφορώσης τὰς ἐν Λωζάνῃ διαπραγματεύσεις. Ὁ Πρόεδρος τῆς Ἐπιτροπῆς κ. Ντεσέλ ηὐχαρίστησε τὸν κ. Πουανκαρὲ διὰ τὴν ἀφθονίαν καὶ τὴν ἀκρίβειαν τῶν ὑπ' αὐτοῦ παρασχεθεισῶν πληροφοριῶν.

Ὁ κ. Ρωμᾶνος εἰς τὸ Καὶ Ντ' Ὀρσαὶ

Παρίσιοι, 11,— Ὁ ἐνταῦθα πρεσβευτὴς τῆς Ἑλλάδος μετέβη προχθὲς εἰς τὸ γαλλικὸν ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν, ὅπου ἐπεκοινώνησε μετὰ τῶν ἀνωτάτων ὑπαλλήλων τῶν διευθυνόντων τὰς Ἀνατολικὰς ὑποθέσεις. Ὁ κ. Ρωμᾶνος μετέβη ἐκ νέου καὶ χθὲς εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν.

Καθ' ἃ πληροφοροῦμαι ὁ κ. Ρωμᾶνος ὡμίλησε σχετικῶς μὲ τὰς ἀποβάσεις τουρκικῶν στρατευμάτων εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Θράκην καὶ τὴν ἐπιστράτευσιν τῶν τουρκικῶν πληθυσμῶν τῆς Κων)πόλεως καὶ τῆς Θράκης αἱ ὁποῖαι κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας διεξάγονται εἰς κλίμακα πολὺ μεγαλυτέραν παρὰ προηγουμένως καὶ αἱ ὁποῖαι ἀποτελοῦν κατάφωρον παράβασιν τῆς συμβάσεως ἀνακωχῆς τῶν Μουδανιῶν.

Υπεύθυνος Ι. ΠΑΡΙΤΣΗΣ

ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

ΑΓΝΟΟΥΜΕΝ

πρὸς ποίους πρέπει νὰ ἀποταθῶμεν διὰ νὰ ζητήσωμεν τὴν τακτοποίησιν τῆς θέσεως τῶν προσφύγων τῆς Πέτρας.

Ἀλλ' εἶναι ἀνάγκη νὰ χαράξωμεν ὑπὲρ αὐτῶν τὰς γραμμὰς ταύτας, ἐπὶ τῶν ὁποίων καὶ νὰ ἐφελκύσωμεν ἀκεραίαν τὴν προσοχὴν τῶν ἁρμοδίων.

Διὰ λόγους, τὴν εὐθύνην τῶν ὁποίων εἶναι ἀδύνατον νὰ φέρωσιν οἱ πρόσφυγες οὗτοι καὶ δι' ἀταξίας ἀποδιδομένας δὲν γνωρίζομεν ἂν εἰς τὴν τέως ἢ τὴν νῦν ἐπιτροπήν των, καθυστερεῖται ἐπὶ ἡμέρας τώρα ἡ χορήγησις ἀλεύρου ὑπὸ τῆς ἐνταῦθα ἐπιτροπῆς τοῦ Ἀμερικανικοῦ Ἐρ. Σταυροῦ.

Καὶ οὗτος μὲν εἶναι ἐν τάξει, ἀπαιτῶν ὅπως πρὸ πάσης νέας παροχῆς ὑποβληθῶσιν εἰς αὐτὸν οἱ πίνακες τῆς διανομῆς τῶν μέχρι τοῦδε παραχωρηθέντων ὑπ' αὐτοῦ εἰδῶν.

Δυστυχῶς ὅμως δὲν συμβαίνει τὸ ἴδιον τόσον διὰ τὴν ἐπιτροπήν, ὅσον καὶ διὰ τοὺς ἄλλους ἐδῶ ἁρμοδίους, οἱ ὁποῖοι ὀφείλουν νὰ ἄρουν τὸ ταχύτερον καὶ διὰ παντὸς τρόπου πᾶσαν περὶ τὸ ζήτημα τοῦτο ὑφισταμένην ἀταξίαν, ἡ ὁποία ἐν ᾧ ἔπρεπε νὰ ξεσπᾷ εἰς τὸ κεφάλι μερικῶν βαρύνουν ἀποκλειστικῶς πάντοτε τοὺς δυστυχεῖς πρόσφυγας.

ΕΝΘΑΡΥΝΤΙΚΗ

λίαν εἶναι ἡ εἴδησις, ἥτις μᾶς τηλεγραφεῖται σήμερον ἐξ Ἀθηνῶν καὶ κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ σιτάρκεια τῆς χώρας μας ἐξησφαλίσθη διὰ τρεῖς καὶ πλέον μῆνας, διὰ τῆς ἀγορᾶς ἑκατὸν ὀγδοήκοντα χιλιάδων τόννων σιτηρῶν, ἡ ἀξία μάλιστα τῶν ὁποίων κατεβλήθη ἤδη.

Οὕτω ἐκλείπει δι' ἀρκετὸν τοὐλάχιστον διάστημα πᾶς κίνδυνος ἐλλείψεως ἄρτου, κατὰ τρόπον μάλιστα ἐπιτρέποντα εἰς τὴν Κυβέρνησιν νὰ σκεφθῇ διὰ μίαν ριζικωτέραν λύσιν τοῦ ἐπισιτιστικοῦ μας προβλήματος.

ΣΤΡΑΤΟΔΙΚΕΙΟΝ

Τὸ Στρατοδικεῖον Μυτιλήνης κατὰ τὴν συνεδρίασιν αὐτοῦ τοῦ Σαββάτου (3 Μαρτίου ἡ. ἡ.) θέλει ἐκδικάσει τὰς ἑξῆς ὑποθέσεις τῶν κατωτέρω κατηγορουμένων:

1) Ταχιδέλλη Δημ. 2) Κοντέλλη Μπ. ἐπὶ διευκολύνσει εἰς λιποταξίαν, 3) Ἀνδριώτη Ἰω., Ἀνδριώτη Βασίλ., Σανιδᾶ Λεων. καὶ Σανιδᾶ Στεφ. ἐπὶ ἀντιστάσει κατὰ τῆς ἀρχῆς, 4) Τόσκοβα Δημ., Ἀρνιώτη Ἀνδρ. καὶ Ταλαρᾶ Νικ. ἐπὶ ἀντιποιήσει ἀρχῆς, 5) Μανίκα Δημ. ἐπὶ ἐξυβρίσει καὶ αἰκίαις κατὰ δημοσίου ὑπαλλήλου. 6) Κιλμενλὴ Ἠλία ἐπὶ ἀδίκῳ δι' ὅπλου ἐπιθέσει, παρανόμῳ ὁπλοφορίᾳ, ἀπειθείᾳ καὶ ἀντιστάσει κατὰ τῆς Ἀρχῆς, 7) Ὑπενωμο. Ψαλτήρα Γρ. ἐπὶ ἐξυβρίσει κατ' ἀνωτέρου, 8) Χωροφύλακος Φόλιου Γεωρ. ἐπὶ νυμφεύσει ἄνευ ἀδείας, 9) Βουδούλη Νικ., 10) Στρατ. Ταχμουρᾶ Δ., ἐπὶ ἀνθρωποκτονίᾳ ἐξ ἀμελείας, 11) Λαγοῦ Δημ. ἐπὶ ἀνακοινώσει ἀνησυχητικῶν εἰδήσεων, 12) Ψαραδέλλη Βλασίου ἐπὶ ἀπρομελετήτοις τραύμασι καὶ παρανόμῳ ὁπλοφορίᾳ, 13) Τζαβίδα Ἰωάν., Δημόγλου Ἀριστ. καὶ Σωτηρίου Γεωργ. ἐπὶ ἀπρομελ. τραύμασι, 14) Λασπάκη Π. ἐπὶ ἀπειθείᾳ εἰς διαταγὴν Στρατ. Ἀρχῆς, 15) Ἀχμὲτ Μπερμπὲρ Χασὰν ἐπὶ ἀδίκῳ ἐπιθέσει, 16) Λασπάκ. Π. ἐπὶ ἀδίκῳ δι' ὅπλου ἐπιθέσει, 17) Ἀρχαλῆ ἢ Καπακλῆ Ἐλ., 18) Στρατιώτου Κεμὰλ ὀγλοῦ Σαμπάν, 19) Στρατ. Σαλῆ ὀγλοῦ Ἰχσάν, 20) Μεμὲτ Ἀλῆ βέη ὀγλοῦ Ζιὰ ἐπὶ παρανόμῳ ὁπλοφορίᾳ καὶ 21) Μουφλουζέλη Γεωρ. ἐπὶ ἐξυβρίσει τιμῆς.

ΘΕΑΤΡΙΚΑ

Σήμερον ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τοῦ Ἁγίου Θεοδώρου δύο παραστάσεις. Τὸ 10ον, 11ον καὶ 12ον ἐπεισόδιον ἀπὸ τὸ «Κραυγάζον Φάσμα» μὲ ἑλληνικὰς ἐξηγήσεις καὶ ὑπὸ τοῦ θιάσου **«Ἀρματωλοὶ καὶ Κλέφταις»**, δρᾶμα εἰς πράξεις 3.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Καθῆκον μας θεωροῦμεν ἵνα δημοσίᾳ συγχαρῶμεν τὸν πορῆνα τοῦ Σώματος χωροφυλακῆς Μαθητὴν ἀξιωματικὸν κ. Τσαπόγαν Κων)τῖνον, ὅστις ὡς ἀστυνόμος Ἱππείου διὰ τῆς ἀόκνου ἐργασίας, τῆς ἀμεροληψίας, τῆς τιμιότητος, τῆς εἰλικρινίας καὶ τῆς νομίμου αὐστηρότητος ἐνέπνευσεν εἰς κάθε πολίτην τῆς περιφερείας τὴν ἐμπιστοσύνην καὶ τὴν ὁδὸν τῆς ἀρετῆς. Εὐχαριστοῦμεν δ' ἀπείρως τοὺς τοποθετήσαντας ἀστυνόμον μετὰ τόσων προτερημάτων ὑπηρεσιακῶν τε καὶ κοινοτικῶν οὗτινος εἶχεν ἀνάγκην ὁ τόπος μας, δηλοῦμεν δὲ ἄνευ οὐδεμιᾶς ἐπιφυλάξεως ὅτι ὑπερηφανευόμεθα διότι ἔχομεν τοιοῦτον ἀστυνόμον.

Ἱππεῖος τῇ 14 Φεβρουαρίου 1923

Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος Ἱππείου
Μ. Δ. Μπούρας

Τὸ Γεωργικὸν Συμβούλιον
Στυλ. Φ. Πανέρας, Γεώρ. Ἐμμανουήλ

ΕΛΑΣΤΙΚΑ
ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ & ΟΡΥΚΤΕΛΑΙΑ
αὐτοκινήτων πωλοῦνται εἰς τὸ
Γραφεῖον
ΝΑΣΟΠΟΥΛΟΥ—ΔΙΑΚΑΚΗ
3—10 *Μπὰς Φανὰρ*

ΕΠΙΤΟΠΙΑ

ΣΤΡΑΤΟΛΟΓΙΚΑ

Δι' ἐγκυκλίου τοῦ Ὑπουργείου Στρατιωτικῶν παρετάθη ἡ προθεσμία τῆς καταβολῆς ἀντισηκωμάτων, τῶν μὴ ὑπεχόντων στρατιωτικὴν ὑποχρέωσιν, ἢ τῶν ἐπιθυμούντων νὰ ἐξαγοράσωσι τὴν ἐφεδρικὴν ὑπηρεσίαν των δυνάμει τοῦ Νόμου 2592 τοῦ 1921 μέχρι τέλους Ἀπριλίου ἐνεστῶτος ἔτους κατὰ τὸ νέον ἡμερολόγιον, μὲ μόνην τὴν διαφορὰν ὅτι τὰ σχετικὰ ποσὰ θὰ εἰσπράττωνται εἰς τὸ διπλάσιον.

ΠΡΟΣ ΠΡΟΛΗΨΙΝ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑΤΩΝ

Τὸ ἐνταῦθα Λιμεναρχεῖον ἀνακοινοῖ ὅτι ὑπὸ τοῦ ἐξωκόλαντος προχθὲς πλησίον τῆς Κρατήγου Γαλλικοῦ ἀντιτορπιλλικοῦ «Χόβη» ἐρρίφθησαν εἰς τὴν θάλασσαν διάφορα πολεμικά, συνιστᾷ δὲ εἰς τοὺς ἁλιεῖς καὶ τοὺς πολίτας ἐν γένει οἱ ὁποῖοι πιθανὸν νὰ εὕρουν τοιαῦτα νὰ μὴ τὰ περιεργάζωνται διὰ νὰ μὴ γίνουν παραίτιοι δυστυχημάτων.

ΠΑΡΑΛΑΒΗ ΥΠΟΣΤΕΓΩΝ

Χθὲς παρελήφθησαν ὑπὸ τοῦ κ. Νομάρχου συνοδευομένου ὑπὸ τοῦ διευθυντοῦ τῆς ἰδιαιτέρας ὑπηρεσίας περιθάλψεως προσφύγων Λέσβου κ. Κουτρουμπᾶ καὶ τοῦ κ. Νομομηχανικοῦ τὰ διὰ τὴν στέγασιν προσφύγων κατασκευασθέντα ἐν τῇ πόλει μας ὑπόστεγα.

ΕΜΦΑΝΙΣΙΣ ΝΑΡΚΗΣ

Καθ' ἃ ἀνέφερεν εἰς τὸ ἐνταῦθα Λιμεναρχεῖον ὁ πλοίαρχος τοῦ χθὲς εἰς τὸν λιμένα μας καταπλεύσαντος ἀτμοπλοίου «Παναγῆς», τὸ πλοῖον τοῦτο συνήντησε νάρκην ἐπιπλέουσαν χρώματος ἐρυθροῦ πλησίον τῆς Τενέδου εἰς μῆκος ἀνατολικὸν 39ο 23' καὶ βόρειον πλάτος 26ο 06'.

ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΗΣ ΙΜΒΡΟΥ

Ἡ Α. Π. ὁ Μητροπολίτης Ἴμβρου κ. Ἰωακεὶμ μεταβαίνων εἰς Ἀθήνας, χάριν τοῦ ζωτικωτάτου ζητήματος τὸ ὁποῖον κρατεῖ ἐν ἀγωνίᾳ τὸ ποιμνιόν του, διῆλθε τῆς πόλεώς μας καὶ ἐπεσκέφθη τὸν κ. Νομάρχην, συνομιλήσας μετ' αὐτοῦ δι' ἐπαρχιακὰ ζητήματα.

Ἡ Α. Π. συνεχίζει αὔριον τὸ δι' Ἀθήνας ταξείδιόν του.

ΟΙΚΤΡΑ Η ΘΕΣΙΣ ΤΩΝ

Προχθὲς ἀπεβίωσεν ἐξ **ἀσιτίας** μία δυστυχὴς ὁμογενὴς πρόσφυξ ἐν Νικομηδείας.

Τὸ αὐτὸ κινδυνεύουσι νὰ πάθωσι καὶ ἄλλαι πρόσφυγες καὶ ἀνήλικα παιδία ἐκ τῆς αὐτῆς περιφερείας.

Καθόσον δι' αὐτοὺς τοὺς πρόσφυγας οὐδεμία, οὐδαμόθεν μέριμνα ἐλήφθη.

Οὐδὲν βοήθημα, οὐδεμία ὑλικὴ ἐνίσχυσις ἐδόθη.

Ἡ κατὰ τῶν προσφύγων τούτων ἀδικία εἶνε μεγίστη.

Τί θὰ κάμουν αἱ δυστυχεῖς γυναῖκες καὶ τὰ παιδία, ὅσαι στεροῦνται συζύγων ἢ τέκνων ἱκανῶν νὰ ἐργασθῶσιν; τί θὰ κάμωσιν οἱ ἀνίκανοι πρὸς ἐργασίαν γέροντες;

Πληθυσμὸς ἀναγκασθεὶς ἐντὸς **πέντε** καὶ μόνων ὡρῶν νὰ ἐγκαταλίπῃ τὰ πάντα καὶ νὰ φύγῃ τί ἠδύνατο νὰ παραλάβῃ μεθ' ἑαυτοῦ;

Εἶνε ἀνάγκη νὰ στραφῇ καὶ πρὸς αὐτοὺς ἡ στοργικὴ τῆς πολιτείας μέριμνα ἵνα μὴ ὅ,τι ἔπαθεν ἤδη ἡ ἀτυχὴς πρόσφυξ ὑποστῶσι καὶ ὅλαι αἱ ἄλλαι καὶ τὰ ἀνήλικα.

ΣΥΜΠΟΛΙΤΗΣ ΜΑΣ ΜΕΓΑΣ ΕΥΕΡΓΕΤΗΣ

Πληροφορούμεθα ὅτι ὁ ἐν Αἰγύπτῳ ἀποβιώσας πρὸ τινος συμπολίτης μας Γεώργιος Κανδύλης διὰ Διαθήκης του ἀφιεροῖ εἰς τὰ Φιλανθρωπικὰ Καταστήματα Μυτιλήνης εἰκοσόφραγκα χρυσᾶ τρεῖς χιλιάδας, τῶν ὁποίων τοὺς τόκους θέλει ἀπολαμβάνει ἰσοβίως ἡ σύζυγός του. Μετὰ τὸν θάνατον αὐτῆς οἱ τόκοι θὰ προορίζονται παρὰ τῆς Κοινότητος Μυτιλήνης διὰ νὰ σπουδάζῃ κατ' ἔτος πτωχὸς μαθητὴς ἐμπορικὰ καὶ γεωπονίαν ἢ σαπωνοποιΐαν.

Ἐπίσης ἀφιεροῖ εἰς τὰ σχολεῖα καὶ Νοσοκομεῖα Μυτιλήνης 350 εἰκοσόφραγκα, εἰς τὴν Ἱερὰν Ἐκκλησίαν Βαρειᾶς 50, τὴν Ἱερὰν Ἐκκλησίαν Ἁγ. Συμεὼν 30, εἰς δὲ τὸν Ἐθνικὸν Στόλον εἰκοσόφραγκα 500.

ΜΙΑ ΕΠΑΝΟΡΘΩΣΙΣ

Καθ' ἃ ἡ ἐνταῦθα Ἱ. Μητρόπολις μᾶς ἀνακοινοῖ τὰ ἐν τῷ χθεσινῷ ἡμῶν φύλλῳ γραφέντα ὡς πρὸς τὴν ἐνταῦθα διαμονὴν τοῦ Ἁγίου Δαρδανελλίων κ. Κυρίλλου δὲν ἀνταποκρίνονται ἀπολύτως πρὸς τὴν ἀκρίβειαν καὶ τοῦτο διότι ὁ Μητροπολίτης οὗτος δὲν ἦλθεν ὡς τοποτηρητὴς τοῦ Ἁγίου Μυτιλήνης, ὡς ἀνεγράφη.

ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΙΣ ΣΩΜΑΤΕΙΩΝ

Παρὰ τοῦ Πρωτοδικείου Μυτιλήνης ἀνεγνωρίσθησαν ὡς Σωματεῖα ὁ Σύνδεσμος Ἰχθυοπωλῶν Μηθύμνης καὶ ἡ «Λέσχη Τένεδος» διαταχθείσης τῆς ἐπὶ δεκαήμερον τοιχοκολλήσεως τῶν Καταστατικῶν των.

ΑΝΕΠΙΔΟΤΟΙ ΕΠΙΤΑΓΑΙ

Εὐστρ. Καραγρηγορίου, Βασιλ. Κ. Κοτσομάτη χωροφύλαξ, Ι. Καλλιπολίτης, Εὐσ. Δ. Κοκινέλλη Μουτεγνά, Ἀργ. Κοντέλλης, Ἰγνατ. Καρακωνσταντῆς Θερμή, Στρατηγούλα Κουρομαδέλλη, Στέλιος Καΐταζῆς, Ἑλεν. Καλαλατη Μορ. Καρακωσταντῆ, Γεωργ. Καβουρας Καγιανι, Εὐανθ. Καλαντζῆ, Ἀπατ. Καραμούτσους, Νικ. Καλογήρου, Ρήγεννα Σεβαστοῦ, Ἐμμ. Μαδοτηνός, Γεωρ. Μανούρας, Μ. Χαραλάμπους, Αἰκ. Μανούρα, Βασ. Παπαδόπουλος, Μ. Πολυκράτους Γ. Παπαγεωργίου, Κ. Πλακίδης Ἐμ. Παπαξηρέλλης, Ἐμμ. Τσόλου Μουτεγνά, Ἀντώνιος Τσολάνη πρόσφυξ.

ΤΑ ΕΠΙΣΚΕΠΤΗΡΙΑ ΣΑΣ ΕΙΣ ΤΗΝ «ΣΑΛΠΙΓΓΑ»

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΑ

ΠΕΡΙ ΜΙΑΝ ΔΩΡΕΑΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῆς ὑγιεινῆς κ. Δοξιάδης ἀπέστειλε πρὸς τὸν κ. Κ. Χ'' Χριστόφαν τὸ κατωτέρω τηλεγράφημα:

Κ. Χατζηχριστόφαν, Τραπεζίτην
Μυτιλήνην.

Βαθύτατα συγκεκινημένος διὰ τὴν αὐταπάρνησιν μεθ' ἧς συνεβάλλατε καὶ ἐξακολουθεῖτε συμβάλλοντες εἰς τὸ ἔργον τῆς ἀνακουφίσεως τῶν ταλαιπώρων ἀδελφῶν μας προσφύγων σπεύδω νὰ διαβιβάσω ὑμῖν τὰς εὐχαριστίας τῆς Κυβερνήσεως διὰ τὴν ἀνθρωπιστικὴν καὶ εὐγενῆ δρᾶσιν σας ταύτην.

Ὑπουργὸς Ὑγιεινῆς
Α. Δοξιάδης

Εἰς τοῦτο ὁ συμπολίτης μας κ. Χ'' Χριστόφας ἀπήντησεν ὡς ἑξῆς:

Ὑπουργὸν Ὑγιεινῆς
Α. Δοξιάδην
Ἀθήνας

Καθῆκον ἀδελφικῆς ἀλληλεγγύης ἐκτελῶν καὶ πραγματοποιῶν ἐπιταγὰς ψυχῆς μου δὲν ἐθεώρουν μικρὰν συμβολήν μου εἰς ἀνακούφισιν ἀτυχῶν ἀδελφῶν ἀξίαν εὐχαριστιῶν Κυβερνήσεως, εὐχαριστῶν ἐν τούτοις θερμότατα Κυβέρνησιν καὶ ὑμᾶς ἀντεύχομαι ὅπως πλήρης ἐπιτυχία ἐπιστέψῃ πεφωτισμένους ὑπὲρ ἀδελφῶν προσφύγων ἀγῶνας αὐτῆς καὶ Ὑμῶν.

Κων. Χατζηχριστόφας

ΟΙ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΠΕΡΓΑΜΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ κ. Κ. Χ'' ΧΡΙΣΤΟΦΑΝ

Ἡ Ἐπιτροπὴ τῶν προσφύγων περιφερείας Περγάμου, κατόπιν ἀποφάσεως ληφθείσης ἐν ἐκτάκτῳ αὐτῆς συνεδρίᾳ, ηὐχαρίστησε θερμῶς τὸν κ. Κ. Χ'' Χριστόφαν δι' ἐγγράφου, διὰ τὴν γενναίαν ὑπὲρ τῶν προσφύγων δωρεάν του. Τὸ ἔγγραφον τοῦτο ἐπέδωκεν εἰς χεῖρας τοῦ κ. Χ'' Χριστόφα τριμελὴς Ἐπιτροπὴ ἥτις καὶ προφορικῶς ἐξέφρασε τὴν εὐγνωμοσύνην της διὰ τὴν ὄντως γενναιοδωρίαν του ταύτην.

Ὁ κ. Χ'' Χριστόφας καὶ κατὰ τὸν παρελθόντα διωγμὸν συνέδραμε χρηματικῶς πολλοὺς πρόσφυγας.

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΕΡΓΑΜΟΥ ΕΝΩΠΙΟΝ ΤΟΥ κ. ΝΟΜΑΡΧΟΥ

Χθὲς ἐπεσκέφθη τὸν κ. Εὐριπαῖον ἡ Ἐπιτροπὴ Περγάμου ἥτις καὶ ηὐχαρίστησε ζωηρῶς τοῦτον διὰ τὴν ὄντως θερμὴν προστασίαν καὶ τὸ ζωηρὸν ἐνδιαφέρον του ὑπὲρ τῶν προσφύγων.

Ο ΕΞΑΝΘΗΜΑΤΙΚΟΣ

Νέον κροῦσμα ἐξανθηματικοῦ ἐσημειώθη ἐν τῇ πόλει μας ἐπὶ προσφυγος γυναικός. Τοῦτο εἶνε τὸ ἕκτον. Ἐλήφθησαν πάντα τὰ ἐνδεικνυόμενα μέτρα.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΝ ΤΩΝ ΠΡΟΣΦΥΓΩΝ

Ὁ ἀφιχθεὶς προχθὲς ἐνταῦθα ἐξ Ἀθηνῶν τέως πληρεξούσιος Θράκης κ. Μπακάλμπασης ἐπεθεώρησε χθὲς συνοδευόμενος καὶ ὑπὸ τοῦ Νομάρχου κ. Π. Εὐριπαίου τὰς ἐνταῦθα προσφυγικὰς ἐγκαταστάσεις, ἐκφράσας τὸν ἐνθουσιασμόν του διὰ τὴν τελείαν αὐτῶν ὀργάνωσιν.

Κατὰ τὰς ἡμέρας τῆς ἐνταῦθα διαμενῆς του ὁ κ. Μπακάλμπασης θὰ μελετήσῃ τὴν ἐν γένει κατάστασιν τῶν ἐν τῇ νήσῳ μας προσφύγων.

ΚΑΘΗΚΟΝ ΕΠΙΒΕΒΛΗΜΜΕΝΟΝ

Χθὲς μ. μ. οἱ κ. κ. Παράσχος Χιωτέλλης, Σοφ. Στεφανίδης καὶ Γεώργιος Παλαιολόγος ἀποτελοῦντες μέλη τῆς Ἐπιτροπῆς Προσφύγων Περγάμου παρουσιάσθησαν ἐνώπιον τοῦ μεγάλου εὐεργέτου τῶν προσφύγων Λέσβου κ. Κ. Χ'' Χριστόφα καὶ ἐξέφρασαν αὐτῷ τὰς εὐχαριστίας καὶ τὴν βαθεῖαν εὐγνωμοσύνην τῶν Περγαμηνῶν διὰ τὴν ἐξ ἑνὸς ἑκατομμυρίου δωρεάν του. Συγχρόνως ἐπέδωκαν αὐτῷ καὶ εὐχαριστήριον ἐπιστολήν.

ΔΗΛΩΣΙΣ

Φέρεται εἰς γνῶσιν τῶν προσφύγων τῆς ἡμετέρας περιφερείας ὅτι αἱ διὰ τὸν διακανονισμὸν τῶν ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ γεννηθεισῶν ἀπαιτήσεων προσαχθησόμεναι ἡμῖν αἰτήσεις των δέον νὰ συνοδεύωνται ἐκτὸς τῶν λοιπῶν τυχὸν ὑπαρχόντων στοιχείων καὶ δι' ἐνόρκου δηλώσεώς των ἐνώπιον τοῦ Εἰρηνοδικείου τῆς περιφερείας τῆς διαμενῆς των.

Σημειωτέον ὅτι τοιαῦται αἰτήσεις δύνανται νὰ προσαχθῶσι καὶ οἱ κληρονόμοι τῶν αἰχμαλωτισθέντων, ἢ ἐξαφανισθέντων.

Αἱ αἰτήσεις δέον νὰ προσαχθῶσι τὸ ταχύτερον διότι ἡ προθεσμία λήγει συντόμως.

Ἡ Ἐπιτροπὴ προσφύγων
Ἀδραμυτ. Κόλπου

ΣΩΜΑΤΕΙΟΝ ΠΑΝΤΟΠΩΛΩΝ

Σήμερον ἄγει τὴν ἐπέτειον του ἑορτὴν τὸ σωματεῖον τῶν Παντοπωλῶν τῆς πόλεως μας.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ θὰ τελεσθῇ τὴν 10 π. μ. ἡ συνήθης δέησις ἐν τῷ Μητροπολιτικῷ Ναῷ θὰ ἐπακολουθήσῃ δὲ αὐτῆς διάλεξις ἐν τῇ αἰθούσῃ Δεξαμενοῦ.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Ὁ τέως Εἰρηνοδίκης Καλλονῆς κ. Σπῦρος Ἀναστασιάδης ἀφιχθεὶς ἐνταῦθα ἀνέλαβε τὴν ἐνάσκησιν τοῦ δικηγορικοῦ του καθήκοντος παρὰ τῷ Πρωτοδικείῳ Μυτιλήνης.

— Σήμερον ἑορτὴ τῶν Ἁγ. Θεοδώρων δὲν ἑορτάζει ὁ κ. Θεόδωρος Μαλακός.

Ἰονικὴ Ἀτμοπλοΐα
Ἀδελ. Γιαννουλάτου
Τὸ θαλαμηγὸν «ΥΠΕΡΟΧΗ» τὸ *Σάββατον ἑσπέρας* 3 Μαρτίου διὰ Χίον, Πειραιᾶ, Πάτρας, Κέρκυραν καὶ Βρινδήσιον.
1—2 *Ἐκ τοῦ Πρακτορείου*

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Ἰδιαιτέρα τηλεγραφικὴ ὑπηρεσία «Σάλπιγγος»

Τοῦ ἐν Ἀθήναις τακτικοῦ ἀνταποκριτοῦ μας

Ἀρ. 8795 *ΑΘΗΝΑΙ, 1 Μαρτίου ὥρα 1 π. μ.*

Η ΣΙΤΑΡΚΕΙΑ ΜΑΣ ΕΞΗΣΦΑΛΙΣΘΗ

Σχετικῶς μὲ τὴν ἐπάρκειαν τῆς ἐπισιτιστικῆς ὑπηρεσίας τῆς χώρας τὸ Ὑπουργεῖον τοῦ Ἐπισιτισμοῦ ἀνακοινοῖ ὅτι ἔχει ἤδη εἰς τὴν διάθεσίν του 180 χιλιάδας τόννων σίτου ἡ ἀξία τοῦ ὁποίου ἔχει ἤδη καταβληθῇ.

Οὕτω ἐπὶ τρεῖς καὶ ἥμισυν μῆνας ἀπὸ τῆς σήμερον οὐδεμία παρίσταται ἀνάγκη νέας προμηθείας. Ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου πολύτιμον πρὸς τὸ Κράτος ἀρρωγὴν παρέσχε καὶ ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἀναδειχθεῖσα ἀξία τοῦ μεγάλου αὐτῆς προορισμοῦ.

Μ. ΠΑΡΘΕΝΗΣ

ΠΕΤΡΕΛΑΙΑ ΡΩΣΣΙΚΑ
Ἐξαιρετικῆς ποιότητος τῆς Ἑταιρίας **SVENSKA IRAN & RUDOLPH RALLY** *πωλοῦνται χονδρικῶς παρὰ τῶν κ. κ. Ἀδελφῶν Καμπαδέλλη.*
15—20 **ΑΔΕΛΦΟΙ ΚΑΜΠΑΔΕΛΛΗ**

Τσίπουρο Δημ. Π. Καλδῆ
Ἡ πόλις μας ἐπλουτίσθη μὲ νέον ἐργοστάσιον ποτοποιΐας ὑπὸ τὴν ἄμεσον διεύθυνσιν τοῦ γνωστοῦ ἀνὰ τὴν Ἀνατολὴν κ. Δημ. Π. Καλδῆ.
Ἡ ἀγνότης τῶν ἐκλεκτῶν ποτῶν τὰ ὁποῖα κατασκευάζονται ἤδη εἰς τὸ ἐνταῦθα ἐγκατασταθὲν ἐργοστάσιόν του ἀπέναντι τοῦ Τυπογραφείου τῆς «Σάλπιγγος» θὰ συμπληρώσῃ μίαν ἔλλειψιν ἀφορῶσαν πλέον τὴν ὑγείαν τοῦ κοινοῦ.
Ἰδίως τὸ φημισμένον **τσίπουρο Καλδῆ** διακρίνεται διὰ τὴν ἰδιαιτέραν παρασκευήν. Ἡ λιανικὴ πώλησίς του ἀρχίζει λίαν προσεχῶς.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΘΑΛΑΣΣΙΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ
«ΠΑΛΗΟΥ»
Τὸ ἀτμόπλοιον «ΑΝΤΙΓΟΝΗ» ἀναχωρεῖ τὴν 4ην Μαρτίου ἡμέραν Κυριακὴν μ. μεσημβρίαν διὰ Δεδέαγατς, Καβάλλαν, Θεσσαλονίκην, Βόλον, Χαλκίδα, Πειραιᾶ, Κρήτην καὶ Ἀλεξάνδρειαν.
Ἐκ τοῦ Πρακτορείου Παληοῦ

ΡΟΔΟΛΦΟΣ Γ. ΡΑΛΛΗΣ
Τμῆμα Ναυτιλιακὸν
Γραμμὴ Πειραιῶς—Ἀλεξανδρείας
Τὸ «ΦΑΜΑΚΑ» ἀναχωρεῖ τὸ Σάββατον 3 Μαρτίου 9 π. μ. διὰ Δαρδανέλλια, Κων)πολιν καὶ Κωνστάντζαν.
Τὸ «ΦΑΜΑΚΑ» ἀναχωρεῖ τὴν Τετάρτην 7 Μαρτίου διὰ Χίον, Πειραιᾶ καὶ Ἀλεξάνδρειαν.
Τακτικὴ 15θήμερος γραμμὴ Συρίας
Τὸ «ΑΜΠΑΣΣΙΑ» ἀναχωρεῖ τὸ Σάββατον 3 Μαρτίου διὰ Δαρδανέλλια καὶ Κων)πολιν.
Τὸ «ΑΜΠΑΣΣΙΑ» ἀναχωρεῖ τὴν Τετάρτην 7 Μαρτίου διὰ Σμύρνην, Χίον, Ρόδον Ἀττάλειαν, Μερσίναν, Ἀλεξανδρέτταν, Λαοδίκειαν, Τρίπολιν, Βηρυττόν, Καΐφφαν, Γιάφφαν, Πὸρτ-Σαΐδ καὶ Ἀλεξάνδρειαν.
Τμῆμα Ἀσφαλιστικὸν
SUN FIRE OFFICE
Ἡ μεγαλειτέρα καὶ ἀρχαιοτέρα Ἀγγλικὴ Πυρασφαλιστικὴ Ἑταιρία. Τὰ συμβόλαια ἐκδίδονται ἐνταῦθα εἰς Λίρας Ἀγγλικὰς καὶ Δραχμάς. Ἄμεσος ἀποζημίωσις **ἐν περιπτώσει** δυστυχήματος.

ΜΟΝΑΔΙΚΗ ΕΥΚΑΙΡΙΑ
Εἰς τὸ νέον κατάστημα ΤΡΥΓΩΝΙΔΟΥ καὶ ΚΕΡΕΤΖΗ ἔφθασαν ἐκ Κωνσταντινουπόλεως Ἐνδύματα ἕτοιμα ἀνδρῶν καὶ παιδιῶν, Μουσαμάδες ἀνδρικοὶ καὶ γυναικεῖοι ὡς καὶ Παλτὰ ἀνδρικὰ γυναικεῖα καὶ παιδικὰ εἰς τὸ Ἥμισυ μόνον τῆς σημερινῆς των ἀξίας. Ὅλα δὲ ραμμένα μὲ καλαισθησίαν καὶ εἰς ποιότητας μὲ ὑλικὰ φίνα. Ὅσοι θέλουσι λοιπὸν νὰ ἐνδυθοῦν μὲ γοῦστο καὶ οἰκονομικὰ ἃς τρέξουν στοῦ Τρυγωνίδου καὶ Κερετζῆ πλησίον καπνοπωλείου Υἱῶν Χιωτέλλη Κεντρικὴ Ἀγορά.
3—3

ΝΕΑ ΚΛΙΝΙΚΗ
ΙΠΠΟΚΡΑΤΟΥΣ ΣΑΝΙΔΟΥ
ΙΑΤΡΟΥ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΥ
ΕΝ ΜΥΤΙΛΗΝΗ
(Ἀντικρὺ τῆς Ἁγίας Εἰρήνης)
Ἐν τῇ ΝΕΑ ΚΛΙΝΙΚΗ τοῦ κ. *ΙΠΠΟΚΡΑΤΟΥΣ ΣΑΝΙΔΟΥ τέως ἐσωτερικοῦ Ἰατροῦ Νοσοκομείων Παρισίων* ex-interne des Hôpitaux ἐκτελοῦνται ὅλαι αἱ ἐγχειρήσεις τῆς Κεφαλῆς, τοῦ Θώρακος, τῆς Κοιλίας, Στομάχου, Ἐντέρων, ἐγχειρήσεις κήλης, σκωληκοειδίτιδος, νεφρῶν, προστάτου, ὄγκων τῆς μήτρας, λαπαροτομίαι, ὡς καὶ ὀρθοπαιδικαὶ θεραπεῖαι τῶν παθήσεων τῶν ὀστῶν, καὶ ἀρθρώσεων.
Πᾶσαι αἱ ἐγχειρήσεις ἐκτελοῦνται ἐν τῷ τελειοτάτῳ ΧΕΙΡΟΥΡΓΕΙῼ ΤΗΣ ΚΛΙΝΙΚΗΣ κατὰ τὰς μεθόδους τῶν διαπρεπεστέρων *Καθηγητῶν τῶν Παρισίων*, μετὰ τῶν ὁποίων ἐπὶ ΟΚΤΩ ΕΤΗ συνειργάσθην.
Ὧραι ἐπισκέψεων *9—12 π. μ. καὶ 3—5 μ. μ.*

Εἰδοποίησις
Πωλεῖται σῖτος τοῦ ναυαγήσαντος ἱστιοφόρου πρὸς δραχμὰς 4.60 τὴν ὀκᾶν ἐλεύθερος καὶ εἰς οἱανδήποτε ποσότητα ἄνευ φόβου ἐπιτάξεως.
Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Γεωργίῳ Ζαφειροπούλῳ Στὰ Γούτου. 4—4

ΣΠΥΡΟΣ Γ. ΑΝΑΣΤΑΣΑΚΟΣ
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ
Παρὰ τῷ Πρωτοδικείῳ Μυτιλήνης
Διεύθυνσις: Δικηγορικὸν Γραφεῖον κ. Θεοδώρου Καρελλᾶ, ὁδὸς Ἁγίου Συμεῶνος, ἔναντι γραφείων «Ν. Κήρυκος».
1—20

ΝΕΚΤΑΡ—ΚΟΝΙΑΚ
Τὸ ὑπὸ τοῦ ἀνωτέρω τίτλον Κονιὰκ τῶν ἐν Πειραιεῖ Ἐργοστασίων κ. κ. ΑΟΓΛΟΥ καὶ ΤΣΟΤΡΑ, τὸ ἐπισήμως καὶ παρ' ὅλων ἀναγνωρισθὲν εἰς ἀνώτερον παντὸς τῶν ἐν τῇ νήσῳ εἰσαγομένων, ἔχον δὲ λόγῳ ποιότητος καὶ τιμῆς τὴν μεγαλειτέραν κατανάλωσιν, πωλεῖται εἰς ἅπαντα τὰ κέντρα καταναλώσεως καὶ παντοπωλεῖα λιανικῶς, χονδρικῶς, καὶ εἰς φιάλας.
Εἰς τοὺς μικροκαταναλωτὰς οἵτινες δὲν ἐδοκίμασαν εἰσέτι τοῦτο συνιστᾶται πρὸς τὸ συμφέρον αὐτῶν μιὰ δοκιμή. Ποιότης καὶ τιμὴ ἀσυναγώνιστοι.
Γενικὸς ἀντιπρόσωπος ὁ
α—48 κ. Ν. ΚΥΠΡΙΟΣ.

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ
Πωλεῖται τὸ παρὰ τὸ Καπνοκοπτήριον (Πετρόσκαλα) ναυαγῆσαν ἱστιοφόρον «Κατίνα». Διὰ πλείονας πληροφορίας ἀποταθῆτε εἰς τὸν ἐνταῦθα **Ἀντιπρόσωπον τοῦ Συνδέσμου Κυβερνητῶν Ἱστιοφόρων κ. Κώσταν Ἀνδρεόπουλον.**
Ὁ πλοίαρχος ὁ ἰδιοκτήτης
4—4 *Ἠλίας Σαμονᾶς*

ΚΟΝΙΑΚ
Σ. & Η. & Α. ΜΕΤΑΞΑ
ΚΡΑΣΙ ΜΑΡΚΟ *καὶ* ΡΕΤΣΙΝΑ
Εἰς τὸ Κατάστημα:
27 **Π. Σ. ΤΖΕΛΑΪΔΗ**

Α. ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ
Ἀπόφοιτος εἰδικῆς ἐν Παρισίοις ὀδοντοϊατρικῆς σχολῆς
Δέχεται καθ' ἑκάστην ἐν τῇ οἰκίᾳ κ. Ἰπ. Ἀμπατζῆ, (παραπλεύρως οἰκίας Π. Κουρτζῆ) συνοικία Ἁγ. Γεωργίου.

ΔΗΛΩΣΙΣ
Ἐργοστασίου Σιγαρέττων
Λυσσάνδρου Μαρούλη
Φέρομεν εἰς γνῶσιν τῆς ἀξιοτίμου πελατείας μας ὅτι ἀποκλειστικοὺς ἀντιπροσώπους διὰ τὴν Νῆσον Μυτιλήνην διωρίσαμεν τοὺς Ἀδελφοὺς Καμπαδέλλη παρὰ τοῖς ὁποίοις ὑπάρχει διαρκὴς παρακαταθήκη σιγαρέττων ὅλων τῶν ποιοτήτων.
Γενικὸς Διευθυντὴς
2—5 *Λύσσανδρος Μαρούλης*

UNION PETROLEUM COMPANY
OF PHILADELPHIA
OCEAN Cº LIMITED OF LONDON
Ἀποκλειστικοὶ ἀντιπρόσωποι ἐν Ἑλλάδι ΣΕΪΖΑΝ ΠΑΓΛΑΓΟΣ καὶ Σία *ἐν Πειραιεῖ.*
Ὀρυκτέλαια αὐτοκινήτων, ὀρυκτέλαια μηχανῶν θαλάσσης καὶ ξηρᾶς. Λίπος μηχανῶν, Παραφίνην.
Ἀποκλειστικοὶ ἀντιπρόσωποι μὲ διαρκῆ παρακαταθήκην. 6—10
ΑΔΕΛΦΟΙ ΚΑΜΠΑΔΕΛΛΗ

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ *Κατασκευάσεις πληρωτέων ἀπευθυντέων εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς «Σάλπιγγος» καὶ εἰς τὸ τυπογραφεῖον Ν. Μαντζούλου Μπὰς-Φανάρι.*